

Distr.: General
8 February 2008
Arabic
Original: English

الجمعية العامة مجلس الأمن



مجلس الأمن
السنة الثالثة والستون

الجمعية العامة
الدورة الثانية والستون
البندان ١٧ و ١٨ من جدول الأعمال
الحالة في الشرق الأوسط
قضية فلسطين

رسالتان متطابقتان مؤرختان ٨ شباط/فبراير ٢٠٠٨ موجهتان إلى الأمين العام
ورئيس مجلس الأمن من الممثل الدائم لإسرائيل لدى الأمم المتحدة

أكتب إليكم لأبلغكم بأعمال العنف والإرهاب الخطيرة والمفرزة التي قام بها
إرهابيون فلسطينيون في قطاع غزة ضد إسرائيل في الأيام الأخيرة.

فخلال اليوم وحده، أطلق إرهابيون فلسطينيون في قطاع غزة ما لا يقل عن ٢٢
صاروخا من نوع القسام صوب إسرائيل. إضافة إلى ذلك، أطلقت قذيفة هاون من غزة إلى
الجزء الجنوبي من إسرائيل. وتلقى أربعة من سكان بلدة سديروت العلاج بسبب الصدمة،
وتعرض أحد المخازن للتلف. وفي وقت مبكر من فترة بعد الظهر، سقطت خمسة صواريخ
أخرى قرب المنطقة الساحلية جنوب عسقلان، حيث ضرب أحدها أراضي كيبوتز زكيم.

ومنذ يومين فقط، في يوم الأربعاء ٦ شباط/فبراير، جُرحت طفلتان إسرائيليتان، في
عمر سنتين و ١١ سنة، من شظايا صاروخ من طراز القسام ضرب ملعبا في كيبوتز بئيري.
وقد أخطأ الصاروخ بالكاد مبنى روضة الأطفال المجاور للملعب. ولحسن الحظ أيضا، أُطلق
الصاروخ قُرب نهاية اليوم، في الوقت الذي كان فيه آباء الأطفال قد بدأوا بالفعل تسلم
أطفالهم وبدأت الحديقة تخلو من شاغليها. ولو كان الصاروخ قد أُطلق قبل ذلك بدقائق
فقط، لكان قد حدث دمار وإراقة دماء أوسع نطاقا من ذلك بكثير.



ونظرا لما شهدناه مؤخرا من تحريض قادة حماس للإرهابيين الفلسطينيين لتنفيذ المزيد من أعمال العنف والإرهاب، فإن هذه الهجمات تمثل جزءا من حملة منسقة جيدا ترمي عمدا إلى قتل المدنيين الإسرائيليين وإشاعة الإرهاب. علاوة على ذلك، يحظى أولئك بدعم كامل من بعض الدول في المنطقة، فيما يمثل خرقا للالتزامات تلك الدول بموجب قرارات مجلس الأمن. وفي ضوء استمرار الإرهاب الفلسطيني، ستواصل إسرائيل الدفاع عن نفسها وعن مواطنيها، شأنها في ذلك شأن أي دولة ذات سيادة، وانطلاقا من حقها في ذلك. بموجب المادة ٥١ من ميثاق الأمم المتحدة.

وأرجو ممتنا تعميم محتويات هذه الرسالة بوصفها وثيقة من وثائق الجمعية العامة في إطار البندين ١٧ و ١٨ من جدول الأعمال، ومن وثائق مجلس الأمن.

(توقيع) دان غيلرمان

السفير

الممثل الدائم